

Landeshauptstadt

Hannover

Beschluss-  
drucksache

b

In den Stadtbezirksrat Döhren-Wülfel

Nr. 15-1227/2010

Anzahl der Anlagen 0

Zu TOP

---

### Zuwendungen für Projekte auf Vorschlag und aus Mitteln des Integrationsbeirates Döhren-Wülfel

#### Antrag,

die nachfolgenden Projekte auf Vorschlag und aus Mitteln des Integrationsbeirates  
Döhren-Wülfel zu fördern:

1. Empfänger: SchMitt e.V.  
Zuwendungsbetrag: **500,00 €**  
Verwendungszweck: "Interkulturelles Fest 2010" im Treffpunkt der Kulturen
2. Empfänger: Kulturinitiative Döhren-Wülfel-Mittelfeld e.V.  
Zuwendungsbetrag: **500,00 €**  
Verwendungszweck: Projekt Afrikafest "Vuvuzela für Integration"
3. Initiative des Integrationsbeirates Döhren-Wülfel  
Zuwendungsbetrag: **2.000,00 €**  
Verwendungszweck: Fest der Kulturen in Döhren

#### Berücksichtigung von Gender-Aspekten

Die Aktivitäten / Zuwendungen des Integrationsbeirates Döhren-Wülfel sind darauf ausgerichtet, das Miteinander von Menschen mit und ohne Migrationshintergrund im Stadtbezirk Döhren-Wülfel zu fördern. Diese Zielsetzung differenziert grundsätzlich nicht nach geschlechtsspezifischen Gesichtspunkten; es entspricht dem Integrationsgedanken, dass sich einzelne geförderte Projekte an unterschiedliche Zielgruppen (z.B. Frauen / Mädchen bzw. Männer / Jungen) richten.

## Kostentabelle

Darstellung der zu erwartenden finanziellen Auswirkungen: (HMK = Haushaltsmanagementkontierung)

Investitionen	in €	bei HMK (Deckungsring)/ Wipl-Position	Verwaltungs- haushalt; auch Investitions- folgekosten	in € p.a.	bei HMK (Deckungsring)/ Wipl-Position
<b>Einnahmen</b>			<b>Einnahmen</b>		
Finanzierungs- anteile von Dritten			Betriebsein- nahmen		
sonstige Ein- nahmen			Finanzeinnah- men von Dritten		
Einnahmen insgesamt	0,00		Einnahmen insgesamt	0,00	
<b>Ausgaben</b>			<b>Ausgaben</b>		
Erwerbsaufwand			Personal- ausgaben		
Hoch-, Tiefbau bzw. Sanierung			Sachausgaben		
Einrichtung- aufwand			Zuwendungen	3.000,00	
Investitionszu- schuss an Dritte			Kalkulatorische Kosten		
Ausgaben insgesamt	0,00		Ausgaben insgesamt	3.000,00	
<b>Finanzierungs- saldo</b>	<b>0,00</b>		<b>Überschuss/ Zuschuss</b>	<b>-3.000,00</b>	

## Begründung des Antrages

### Zu 1.:

Gemäß dem Zuwendungsantrag des Vereins SchMitt e.V. hat sich der Integrationsbeirat Döhren-Wülfel am 06.05.2010 mehrheitlich für die Vergabe der oben genannten Zuwendung ausgesprochen. Die Mittel sind zur Durchführung eines interkulturellen Festes im Treffpunkt der Kulturen in Mittelfeld nach der Sommerpause unter Einbindung von Fest- und Feiertagen unterschiedlicher Kulturen vorgesehen. Durch diese Veranstaltung in ungezwungener Atmosphäre soll eine Basis für mehr Kontakte und ein möglichst konfliktfreies Miteinander im Alltag entstehen.

### Zu 2.:

Auf der Grundlage eines Zuwendungsantrages der Kulturinitiative Döhren-Wülfel-Mittelfeld e.V. hat sich der Integrationsbeirat Döhren-Wülfel mehrheitlich in seiner Sitzung am 06.05.2010 für eine Förderung des Projektes "Afrikafest" in der oben angegebenen Höhe ausgesprochen. Das Netzwerk aus Kinder- und Jugendzentrum Mittelfeld, dem panafrikanischen Verein Arma e.V. und der Kulturinitiative Döhren-Wülfel-Mittelfeld planen im Stadtteil Mittelfeld ein gemeinsames Fest anlässlich der Fußball-WM 2010, bei dem das "Vuvuzela" (Horn des Sieges) als ein Symbol des friedlichen, fairen, von Toleranz geprägten Umganges unterschiedlicher Nationen und aller Generationen miteinander dienen soll.

### Zu 3.:

Um den Integrationsbeirat bekannter zu machen und gleichzeitig einen Einblick in die verschiedenen Kulturen im Stadtbezirk zu ermöglichen, will der Integrationsbeirat ein Fest

der Kulturen organisieren. Versucht werden soll, sich möglichst mit internationalen Aktivitäten an ein sonstiges Fest in den Stadtteilen anzuschließen; ideal geeignet sein könnte hierfür die Einweihung der Fiedelerstraße (Anfang Oktober 2010). An der Organisation des Festes der Kulturen sollen neben Mitgliedern des Integrationsbeirates auch Angehörige verschiedener internationaler Organisationen beteiligt werden.

18.62.08

Hannover / 26.05.2010